Erreferentzia - Sistema ETRS89. UTM proiekzioa. 30 zirria, Iparraldea
Sistema de referencia ETRS89. Proyección UTM. Huso 30 Norte

**Eskala / Escala 1:12.000**

Metroak / Metros
100 50 0 100 200 300 400

**TURTZIOZ / TRUCÍOS**

**SANTA CRUZ**

**SAN MIGUEL DE LINARES**

**VALLE DE VILLAVERDE**

**TRASLAVIÑA**

**SAN MIGUEL DE LINARES**

**VALLE DE VILLAVERDE**

**KARRANTZA HARANA / VALLE DE CARRANZA**

**BURGOS**

**BALMASEDA**

**GORGOLAS**

**SOPUERTA**

**TRASLOSHEROS**

**ENTRAMBOSRÍOS**

**E.P.M. 69**
**M.U.P. 69**

**E.P.M. 67**
**M.U.P. 67**

**E.P.M. 70**
**M.U.P. 70**

**E.P.M. 71**
**M.U.P. 71**

**E.P.M. 131**
**M.U.P. 131**

**E.P.M. 68**
**M.U.P. 68**

**E.P.M. 130**
**M.U.P. 130**

**E.P.M. 71**
**M.U.P. 71**

**E.P.M. 131**
**M.U.P. 131**

Diseinua / Diseño: Geograma S.L.

## IZENDEGIA/ NOMENCLATOR


A
Agerri ..... D6
Aguacebo ..... H5
Ahedo ..... D5
Alen ..... C8
Alisedo ..... F6
Alto la Cárcel ..... E4
Aragón ..... D6
Arpente ..... C6
Azas ..... E6

B
Basualdo ..... J3
Bedul ..... J4
Bermejillo ..... E5
Bernillas ..... H5
Bigaraza ..... F7
Biroleo ..... B8

C
Cabañasviejas ..... C7
Calera ..... K5
Calerocastillo ..... D6
Calleja el Pigazo ..... J4
Callejalagua ..... D7
Campoleonardo ..... H5
Camporredondo ..... I5
Camporibero ..... L2
Candenosa ..... G6
Castañal ..... J3
Castillejos ..... I7
Cereceda ..... E6
Cereceda ..... E6
Cerrocuchillo ..... L3
Collado ..... F8
Cotillo ..... E7
Covarada ..... F5
Covarada ..... K3
Covaradako haitzak ..... J3
Covarón ..... H4
Cuesta de Tajada ..... F7
Cueto de la Sierra ..... H8
Cueto de Villamonte ..... G7
Cueto del Campazo ..... H8
Cueto del Salce ..... G5
Cuetocotillo ..... E7

D
Dotu ..... J4
Dotuko askak / Bebederos de Dotu ..... J4
Durañona ..... E6

E
El Alisal ..... K2
El Arco ..... G6
El Avellanal ..... I4
El Ba ..... E8
El Balcón ..... C6
El Bernacho ..... H8
El Campo ..... D6
El Castañal ..... I8
El Castillón ..... D5
El Cerrillo ..... G7
El Cerro ..... D5
El Cinto ..... K4
El Cocino ..... J4
El Cueto ..... H7
El Encinal ..... J5
El Encinal ..... D5
El Escachal ..... E8
El Escandal (El Eskandal) ..... G6
El Espino ..... K5
El Fresno ..... C7
El Fresno ..... D8
El Garmo ..... I7
El Garmo ..... D5
El Garmo ..... I7
El Garmo ..... E5
El Gato ..... F8
El Haya ..... F7
El Peruyo ..... E6
El Peso ..... G5
El Peso ..... F5
El Pigazo ..... F6
El Pigazo ..... F6
El Portillo ..... E5
El Rebollaruco ..... D5
El Regato ..... E7
El Río ..... D5
El Risquero ..... E7
El Solar ..... H3
El Somo ..... D6
El Tambor ..... E8
El Temblón ..... E7
Enebroseco ..... J4
Entrambosríos ..... G7

F
Ferrerías ..... F8
Fuentevieja ..... F8

G
Garbea ..... J9
Gomalo ..... B7
Gorgolas ..... I3
Gurugú ..... G5

H
Hayagrande ..... K3
Hayasflechas ..... B7
Horcasitas (Horkasitas) ..... H8
Horcasitas (Horkasitas) dorrea ..... H8
Hoyo de Ribacova ..... K3
Hurtado ..... J3

I
Ilso Betaio ..... B8
Ilso del Borto ..... H5
Iturrion ..... D6

J
Jerelagua ..... D8
Jis ..... I5

K
Kolitza ..... K4

L
La Berezosa ..... I8
La Bigaraza ..... F8
La Brena ..... E7
La Cabareda ..... F5
La Cadena ..... G7
La Cadena ..... G7
La Calavera ..... L2
La Caliza ..... D7
La Calleja ..... F5
La Campa Lalén ..... C7
La Candenosa ..... G6
La Cárcel ..... E4
La Clavelina ..... G6
La Clavelina ..... G6
La Covata ..... D5
La Covatilla ..... F4
La Cruz ..... I3
La Cubilla ..... I3
La Era ..... D5
La Espina ..... J5
La Espina ..... B7
La Espina ..... F5
La Esquina del Cerro ..... C7
La Federico ..... C6
La Guinea ..... J6
La Hayuela ..... J5
La Hayuela ..... J4
La Helechosa ..... G8
La Herbosa ..... H8
La Lama ..... F6
La Lecitosa ..... G8
La Lisa ..... H3
La Marnia ..... I6
La Paraya ..... H7
La Porqueriza ..... J6
La Rementera ..... H8
La Reneja ..... H7
La Rotura de Igar ..... J6
La Sancha ..... C6
La Siebe de Avellano ..... H3
La Tejera ..... E6
La Torquilla ..... G5
La Toba ..... E6
La Toba de Arriba ..... E6
La Vía ..... G7
La Zarzuela ..... F7
La Zarzuela ..... F7
Ladera de las Peñucas ..... I4
Laiseka ..... G7
Las Bernillas ..... H4
Las Cabezas ..... H5
Las Campizas ..... G4
Las Ferrerías ..... I3
Las Llanas ..... E5
Las Llanas ..... E5
Las Nogalas ..... H5
Las Peñucas ..... I4
Las Rivas ..... F6
Las Tamargosas ..... I6
Las Torcas ..... I4
Las Trincheras ..... J6
Las Yeras ..... D8
Laureta ..... G4
Llaguno ..... D5
Llano ..... D5
Llasuso ..... D6
Lobarón ..... J3
Los Acebillos ..... H5
Los Arados ..... I5
Los Arados ..... J5
Los Buitres ..... C5
Los Campazos ..... I8
Los Cantos ..... G5
Los Cotarros ..... G8
Los Cotarros ..... G8
Los Llagunos ..... G5
Los Llanos ..... H7
Los Loros ..... D5
Los Picudos ..... H6
Los Pinales ..... G7
Los Rastrillos ..... F7
Los Terreplenes ..... D8

M
Malla ..... B7
Manzanillo ..... E6
Mariñigo ..... K3
Mollinedo ..... I3

N
Nocedillo ..... F6

O
Otolla ..... E8

P
Palojo ..... I4
Pedreo ..... C7
Peña de la Cueva ..... J4
Peña de Laza ..... E8
Peña de los Bedules ..... I8
Peña del Jis ..... I6
Peña Layera ..... I6
Peñablanca ..... L3
Peñablanca ..... F8
Peñacovos ..... H4
Peñalba de Allá ..... C5
Peñas de Lino ..... L3
Peñas del Garmo ..... I7
Peñas del Pozo ..... L2
Périz ..... I4
Pico Cuchillo ..... J2
Pico de la Bandera ..... E5
Pico del Mojón ..... I8
Picomiguel ..... H5
Pinar de las Peñas ..... H7
Piquillo Encina ..... I5
Don Juan ..... J6
Plantío del Rey ..... I5
Pozanegra ..... F4
Puentenuevo ..... H3
Puentevieja ..... H3

Q
Quintana ..... F7
Quintanal ..... D5

R
Rebollar ..... E8
Regomedo ..... H6
Remulorio ..... H5
Renobales ..... D5
Revitón ..... H4
Revitón ..... H4
Ribacova ..... L1
Ribera ..... G8
Rigadas ..... I7

S
Saldecastro ..... I3
Salderrey ..... K4
Saldoja ..... J5
Saldoja ..... J6
Salto de la Pasiega ..... L4
San Miguel de Linares ..... F7
Santa Cruz ..... D6
Santa María ..... F6
Santelices ..... F8
Santiscuadro ..... C8
Sietefuentes ..... L3
Sobrado ..... H6
Somarriba ..... F7

T
Tarragona ..... K5
Tasugueras ..... H3
Tasugueras ..... H5
Tejera ..... L2
Terenti ..... I5
Terreros ..... L4
Torcabasines ..... F7
Torcamoros ..... I6
Tornogalindo ..... G6
Tornoledo ..... F5
Tornos de Salviejo ..... K2
Torosmoros ..... D6
Torre de La Puente ..... G7
Tramborregatos ..... J4
Trasillera ..... C6
Traslaviña ..... G7
Trasloshero ..... F5
Travesedo ..... H8
Tuetxe ..... F6

U
Untzilla ..... I5

V
Villalacín ..... F7
Vistalegre ..... E5
Vistapedreo ..... E7
Viveroviejo ..... I8

Z
Zerrolaseta ..... D8


## ERREKEN IZENDEGIA/ NOMENCLATOR DE RÍOS


Agüera ..... I3
Agüera ..... J3
Cerecillo ..... D5
Covarón ..... H4
El Chorrillo ..... F6
El Fresno ..... H6
Garbea ..... H8
Górgolas ..... I4
Jereros ..... I5
Kolitza ..... H7
La Calera ..... D5
La Calzadilla ..... C7
La Espina ..... F6
La Estación ..... G8
La Lama ..... F6
La Paraya ..... H7
Las Lastrillas ..... G8
Los Comunes ..... K2
Los Corrales ..... F4
Molinedo ..... I4
Pedreo ..... E7
Penillas ..... F7
Peña Layera ..... I6
Peñacovose ..... G4
Peñalba ..... C5
Piquera ..... E6
Ranero ..... G4
Regato del Río ..... E5
Renobales ..... E5
Riochico ..... G7
Risquero ..... E7
Rodanos ..... F6
Rolante ..... G6
Saldevilla ..... G8
Saltolagua ..... I7
Untzilla ..... I6


## SINBOLOGIA / SIMBOLOGÍA

| | |
|---|---|
| Eliza | *Iglesia* |
| Ermita | *Ermita* |
| Hilerria | *Cementerio* |
| Dorretxea | *Casa Torre* |
| Botika | *Botiquín* |
| Anbulategia | *Consultorio* |
| Iturburua | *Manantial* |
| Iturria | *Fuente* |
| Ikustegia | *Lavadero* |
| Aska | *Abrevadero* |
| Jatetxea | *Restaurante* |
| Hotela | *Hotel* |
| Nekazalturismoa | *Agroturismo* |
| Pilotalekua | *Frontón* |
| Zezen plaza | *Plaza de toros* |
| Haur jolasak | *Juegos infantiles* |
| Atseden lekua | *Área recreativa* |
| Gailur garrantzitsua | *Cumbre importante* |
| Arkeologia-aztarnategia | *Yacimiento arqueológico* |
| Trikuharria | *Dolmen* |
| Izoztegia | *Nevera* |
| Kobazuloa | *Cueva* |
| Bus geltokia | *Parada de autobús* |
| Geralekua | *Apeadero* |
| RENFE geltokia | *Estacion de RENFE* |
| Zuhaitz berezia | *Árbol singular* |

| TIPOGRAFÍA | | TIPOGRAFÍA |
|---|---|---|
| Probintzia | **BURGOS** | *Provincia* |
| Udalerria | **BALMASEDA** | *Municipio* |
| Herrigunea | **GORGOLAS** | *Población* |
| Auzoa | LAISEKA | *Barrio* |
| Gailurra | *Picomiguel* | *Cima* |
| Aurkintza | *Las Torcas* | *Paraje* |
| Lekua | *Covarada* | *Lugar* |
| Ibaia, erreka | La Espina | *Río, arroyo* |
| Iturria, iturburua | Cereceda | *Fuente, manantial* |
| Baserria | Ribera | *Caserío* |
| Baserri desagertua | *Sobrado* | *Caserío desaparecido* |
| Beste batzuk | Jerelagua | *Otros* |

## IKUR KONBENTZIONALAK / *SIGNOS CONVENCIONALES*

| | |
|---|---|
| Oinarrizko sareko errepidea | *Carretera de red básica* |
| Eskualdeko errepidea | *Carretera comarcal* |
| Tokiko errepidea | *Carretera local* |
| Errepidea | *Carretera* |
| Bidea | *Camino* |
| Bidezidorra | *Senda* |
| Trenbide estua | *FF.CC. Vía estrecha* |
| Autonomia Erkidegoko muga | *Límite autonómico* |
| Udal muga | *Límite municipal* |
| Onura publikoko mendi muga | *Límite montes de utilidad pública* |
| Ordunteko ZEC muga | *Límite ZEC de Ordunte* |
| PR ibilbidea | *Recorrido PR* |
| Bide-berdea | *Vía verde* |
| Lerro elektrikoa | *Tendido eléctrico* |

| | |
|---|---|
| Eraikina | *Edificio* |
| Eraikin industriala | *Edificio industrial* |
| Lorategia | *Jardín* |
| Ibaia | *Río* |
| Erreka | *Arroyo* |
| Sestra kurbak | *Curvas de nivel* |
| Kota puntua | *Punto de cota* |

**HIPSOMETRÍA / *HIPSOMETRIA***

160m 300m 440m 580m 720m 860m 1000m

Sestra kurben distantziakidetasuna
Equidistancia curvas de nivel 5m

## INTERES PUNTUAK / PUNTOS DE INTERÉS

**ADMINISTRAZIOA / ADMINISTRACIÓN**

1. **Udaletxea, Bake Epaitegia, OMIC (Oficinas Municipales de Información al Consumidor)** / *Ayuntamiento, Juzgado de Paz, Kontsumitzailearen Informazio Udalerri bulegoak*

**HEZKUNTZA / EDUCACIÓN**

1. **Angel Larena eskola** / *Escuela Angel Larena*
2. **Eskola jantokia** / *Comedor escolar*

**BESTE BATZUK / VARIOS**

1. **Kultur etxea (Liburutegia, Kzgunea, Kultur Gela, Zinema, Antzokia, Ekintza Anitzen gela)** / *Casa de cultura (Biblioteca, Kzgunea, Aula de Cultura, Cine, Teatro, Sala de Usos Múltiples)*
2. **Ludoteka** / *Ludoteca*
3. **Udalbatzaren ametza** / *Rebollo del Concejo*

**KIROLA / DEPORTE**

1. **Gimnasio eta aldagelak** / *Gimnasio y vestuarios*